



REPUBLIKA HRVATSKA

MINISTARSTVO VANJSKIH I EUROPSKIH POSLOVA

# SLUŽBENA SKRAĆENA I PUNA IMENA DRŽAVA NA HRVATSKOM I ENGLJSKOM JEZIKU

Zagreb, listopad 2012.

SLUŽBENA SKRAĆENA I PUNA IMENA DRŽAVA  
NA HRVATSKOM I ENGLESKOM JEZIKU

---

Priredio  
prof. dr. sc. Božidar Bakotić

*Nakladnik*

Ministarstvo vanjskih i europskih poslova  
Republike Hrvatske

*Grafička priprema i tisak*

Sveučilišna tiskara d.o.o.

*Adresa*

Ministarstvo vanjskih i europskih poslova  
Republike Hrvatske

Diplomatska akademija

Trg Petra Petretića 2

10 000 Zagreb

Tel. 00385 1 4599 200

Fax. 00385 14599 458

Internet adresa: [www.mvep.hr](http://www.mvep.hr)

E-mail adresa: [diplomatska.akademija@mvep.hr](mailto:diplomatska.akademija@mvep.hr)

ISBN 978-953-7859-03-9

**SLUŽBENA SKRAĆENA I PUNA IMENA DRŽAVA  
NA HRVATSKOM I ENGLESKOM JEZIKU**

**PREMA DOKUMENTIMA UJEDINJENIH NARODA**

Peto izmijenjeno izdanje

Priredio  
prof. dr. sc. Božidar Bakotić

Zagreb, listopad 2012.

# SADRŽAJ

UVODNE NAPOMENE.....	1
I. ČLANICE UJEDINJENIH NARODA.....	3
II. NEČLANICE UJEDINJENIH NARODA.....	15
III. DODATAK: OSTALI VAŽNIJI MEĐUNARODNOPRAVNI SUBJEKTI .....	15

## UVODNE NAPOMENE

I. Pri obavljanju poslova u sklopu međunarodnih odnosa i onih koji su s time povezani treba rabiti službena hrvatska i, prema potrebi, engleska imena država kako su navedena u popisu koji slijedi. Prvi je takav popis u nas objavljen još u rujnu 1996., drugi u lipnju 2001., treći u listopadu 2007., četvrti u ožujku 2011., a budući da je u međuvremenu došlo do novih promjena (osobito što se tiče imena nekih država), potrebno je bilo prirediti ovo peto, izmijenjeno izdanje, koje se – kao i prethodna – temelji poglavito na mjerodavnim dokumentima Ujedinjenih naroda.

II. Riječ je, dakle, o **službenim** - skraćenim i punim - hrvatskim i engleskim imenima država u svrhu uporabe uopće u međunarodnim odnosima i posebno u međunarodnopravnim aktima (osobito u tekstovima međunarodnih ugovora), a ne o imenima država ili zemalja kako se općenito rabe u hrvatskom i u engleskom jeziku i koja mogu biti drukčija. Stoga su u ovom popisu - uz jezične i pravne kriterije, a ovisno o službenom imenu dotične države u izvornom jeziku - uzeti u obzir politički i drugi srodni čimbenici. To su, prije svega, izrijekom izraženi zahtjevi nekih država da se u tu svrhu njihova imena ne mijenjaju, tj. ne prevode i ne transkribiraju (*Côte d'Ivoire, El Salvador*), te zahtjevi drugih da se prijevodom ili transkripcijom ne dira barem u korijen riječi izvornoga jezika (*Bjelarus, Kabo Verde, Republika Moldova, Timor-Leste*); politički čimbenici mogu biti i razlog uporabe različitih imena za istu državu, pa je tako, primjerice, službeno ime za *Makedoniju* u sustavu Ujedinjenih naroda, u Vijeću Europe i u Organizaciji za sigurnost i suradnju u Europi *bivša jugoslavenska Republika Makedonija* (engl. *The former Yugoslav Republic of Macedonia*), a kao službena imena za *Tajvan* rabe se *Republika Kina na Tajvanu* i samo *Republika Kina* (kao neslužbeno ime i *Kineski Tajpeh* ili samo *Tajpeh*). Nije, međutim, uzeta u obzir praksa prema kojoj se katkad i u službene svrhe, bez određenog pravila, rabe različita skraćena imena (npr.: *Sjedinjene Države, Ujedinjena Kraljevina*).

III. Ovaj popis, prema tome, nipošto ne dira u imena država ili zemalja u hrvatskom jeziku koja se rabe izvan navedene službene svrhe (npr.: *Bjelorusija, Brunej, Češka, Istočni Timor, Laos, Libija, Moldavija, Obala Bjelokosti, Rusija, Salvador, Sirija, Tanzanija, Zeleni Rt* ili *Zelenortska Republika*). Izuzevši ono što je rečeno u točki II., službena su hrvatska imena, prema hrvatskome pravopisu, u pravilu pisana fonetski, uz jednu - samo naizgled - iznimku; to je *Brunej Darussalam*, jer je riječ »Darussalam« sastavljena od

tri riječi - »Dar«, »us« i »salam«, pa se tako i izgovara (stoga se i u ruskom jeziku piše s dva »c«).

IV. Dosljedno je pri navođenju službenog hrvatskog imena države uzeo u obzir je li u izvornom jeziku dotično ime u nominativu (npr.: *Republika Austrija, Republika Gvatemala, Republika Hrvatska*), u obliku pridjeva (npr.: *Francuska Republika, Gabonska Republika, Talijanska Republika*) ili u genitivu (npr.: *Zajednica Bahamâ, Zajednica Dominike, Država Vatikanskoga Grada*), pri čemu je zanimljivo spomenuti da se u svim svjetskim jezicima, prema izvornom talijanskom *Repubblica Italiana*, za tu državu rabi pridjevski oblik, osim u engleskom (od 2003. nadalje) - *Republic of Italy*. Iz popisa je također vidljivo da kod nekih država nema razlike između skraćenog i punog službenog imena.

V. U zagradama je iza engleskog imena naznačeno da se pri uporabi u nekom tekstu ispred dotičnog imena piše određeni član »the« (velikim početnim slovom samo na početku rečenice).

VI. Radi cjelovitijega prikaza stanja, popisima država članica i nečlanica Ujedinjenih naroda dodani su za Republiku Hrvatsku najvažniji subjekti međunarodnog prava i međunarodnih odnosa koji nisu ni države ni međunarodne organizacije. Nisu, međutim, uvršteni neki entiteti, kao što su Niue ili Cookovi otoci koji imaju poseban položaj u odnosu na Novi Zeland, ni Zapadna Sahara s još neriješenim statusom, a niti oni za koje se tek očekuje da postanu nezavisne države, kao što je npr. Palestina.

VII. Glavni (ali ne i jedini) izvor podataka o službenim imenima država na službenim jezicima Ujedinjenih naroda je internetska baza podataka *Country Names* ([http://unterm.un.org/dgaacs/unterm.nsf/vNTEntries/\\$First](http://unterm.un.org/dgaacs/unterm.nsf/vNTEntries/$First)), unutar internetske stranice *UNTERM*. Taj je izvor poslužio jezikoslovcima, pravnicima i geografima kao temeljni pri sastavljanju ovoga popisa. Pritom, međutim, treba napomenuti da ovakvim popisom nisu otklonjene sve moguće dileme (koje postoje i u drugim jezicima) oko pojedinih naziva, ali se čini da nije toliko riječ o jezikoslovnim (prije svega pravopisnim) pitanjima, koliko o (ne)shvaćanju i tumačenju pojma **službeno**, što – naravno – ovisi i o okolnostima u kojima dotično ili drugo ime treba rabiti.

VIII. U prvom su stupcu abecednim redom navedena skraćena (ako postoje) hrvatska, u drugom puna hrvatska, u trećem skraćena engleska i u četvrtom puna engleska imena.

## I. ČLANICE UJEDINJENIH NARODA

1.	Afganistan	Islamska Republika Afganistan	Afghanistan	Islamic Republic of Afghanistan (the)
2.	Albanija	Republika Albanija	Albania	Republic of Albania (the)
3.	Alžir	Alžirska Narodna Demokratska Republika	Algeria	People's Democratic Republic of Algeria (the)
4.	Andora	Kneževina Andora	Andorra	Principality of Andorra (the)
5.	Angola	Republika Angola	Angola	Republic of Angola (the)
6.	Antigva i Barbuda	Antigva i Barbuda	Antigua and Barbuda	Antigua and Barbuda
7.	Argentina	Argentinska Republika	Argentina	Argentine Republic (the)
8.	Armenija	Republika Armenija	Armenia	Republic of Armenia (the)
9.	Australija	Australija	Australia	Australia
10.	Austrija	Republika Austrija	Austria	Republic of Austria (the)
11.	Azerbajdžan	Republika Azerbajdžan	Azerbaijan	Republic of Azerbaijan (the)
12.	Bahami	Zajednica Bahamâ	Bahamas (the)	Commonwealth of the Bahamas (the)
13.	Bahrein	Kraljevina Bahrein	Bahrain	Kingdom of Bahrain (the)
14.	Bangladeš	Nardna Republika Bangladeš	Bangladesh	People's Republic of Bangladesh (the)
15.	Barbados	Barbados	Barbados	Barbados
16.	Belgija	Kraljevina Belgija	Belgium	Kingdom of Belgium (the)



17.	Belize	Belize	Belize	Belize
18.	Benin	Republika Benin	Benin	Republic of Benin (the)
19.	Bjelarus	Republika Bjelarus	Belarus	Republic of Belarus (the)
20.	Bocvana	Republika Bocvana	Botswana	Republic of Botswana (the)
21.	Bolivija	Višenacionalna Država Bolivija	Bolivia	Plurinational State of Bolivia (the)
22.	Bosna i Hercegovina	Bosna i Hercegovina	Bosnia and Herzegovina	Bosnia and Herzegovina
23.	Brazil	Savezna Republika Brazil	Brazil	Federative Republic of Brazil (the)
24.	Brunej Darussalam	Brunej Darussalam	Brunei Darussalam	Brunei Darussalam
25.	Bugarska	Republika Bugarska	Bulgaria	Republic of Bulgaria (the)
26.	Burkina Faso	Burkina Faso	Burkina Faso	Burkina Faso
27.	Burundi	Republika Burundi	Burundi	Republic of Burundi (the)
28.	Butan	Kraljevina Butan	Bhutan	Kingdom of Bhutan (the)
29.	Cipar	Republika Cipar	Cyprus	Republic of Cyprus (the)
30.	Côte d'Ivoire	Republika Côte d'Ivoire	Côte d'Ivoire	Republic of Côte d'Ivoire (the)
31.	Crna Gora	Crna Gora	Montenegro	Montenegro
32.	Čad	Republika Čad	Chad	Republic of Chad (the)
33.	Češka Republika	Češka Republika	Czech Republic (the)	Czech Republic (the)
34.	Čile	Republika Čile	Chile	Republic of Chile (the)
35.	Danska	Kraljevina Danska	Denmark	Kingdom of Denmark (the)

36.	Demokratska Narodna Republika Koreja	Demokratska Narodna Republika Koreja	Democratic People's Republic of Korea (the)	Democratic People's Republic of Korea (the)
37.	Demokratska Republika Kongo	Demokratska Republika Kongo	Democratic Republic of the Congo (the)	Democratic Republic of the Congo (the)
38.	Dominika	Zajednica Dominike	Dominica	Commonwealth of Dominica (the)
39.	Dominikanska Republika	Dominikanska Republika	Dominican Republic (the)	Dominican Republic (the)
40.	Džibuti	Republika Džibuti	Djibouti	Republic of Djibouti (the)
41.	Egipat	Arapska Republika Egipat	Egypt	Arab Republic of Egypt (the)
42.	Ekvador	Republika Ekvador	Ecuador	Republic of Ecuador (the)
43.	Ekvatorska Gvineja	Republika Ekvatorska Gvineja	Equatorial Guinea	Republic of Equatorial Guinea (the)
44.	El Salvador	Republika El Salvador	El Salvador	Republic of El Salvador (the)
45.	Eritreja	Država Eritreja	Eritrea	State of Eritrea (the)
46.	Estonija	Republika Estonija	Estonia	Republic of Estonia (the)
47.	Etiopija	Savezna Demokratska Republika Etiopija	Ethiopia	Federal Democratic Republic of Ethiopia (the)
48.	Fidži	Republika Fidži	Fiji	Republic of Fiji (the)
49.	Filipini	Republika Filipini	Philippines (the)	Republic of the Philippines (the)

50.	Finska	Republika Finska	Finland	Republic of Finland (the)
51.	Francuska	Francuska Republika	France	French Republic (the)
52.	Gabon	Gabonska Republika	Gabon	Gabonese Republic (the)
53.	Gambija	Republika Gambija	Gambia (the)	Republic of the Gambia (the)
54.	Gana	Republika Gana	Ghana	Republic of Ghana (the)
55.	Grčka	Helenska Republika	Greece	Hellenic Republic (the)
56.	Grenada	Grenada	Grenada	Grenada
57.	Gruzija	Gruzija	Georgia	Georgia
58.	Gvajana	Republika Gvajana	Guyana	Republic of Guyana (the)
59.	Gvatemala	Republika Gvatemala	Guatemala	Republic of Guatemala (the)
60.	Gvineja	Republika Gvineja	Guinea	Republic of Guinea (the)
61.	Gvineja Bisau	Republika Gvineja Bisau	Guinea-Bissau	Republic of Guinea-Bissau (the)
62.	Haiti	Republika Haiti	Haiti	Republic of Haiti (the)
63.	Honduras	Republika Honduras	Honduras	Republic of Honduras (the)
64.	Hrvatska	Republika Hrvatska	Croatia	Republic of Croatia (the)
65.	Indija	Republika Indija	India	Republic of India (the)
66.	Indonezija	Republika Indonezija	Indonesia	Republic of Indonesia (the)
67.	Irak	Republika Irak	Iraq	Republic of Iraq (the)

68.	Iran	Islamska Republika Iran	Iran	Islamic Republic of Iran (the)
69.	Irska	Irska	Ireland	Ireland
70.	Island	Republika Island	Iceland	Republic of Iceland (the)
71.	Italija	Talijanska Republika	Italy	Republic of Italy (the)
72.	Izrael	Država Izrael	Israel	State of Israel (the)
73.	Jamajka	Jamajka	Jamaica	Jamaica
74.	Japan	Japan	Japan	Japan
75.	Jemen	Republika Jemen	Yemen	Republic of Yemen (the)
76.	Jordan	Hašemitska Kraljevina Jordan	Jordan	Hashemite Kingdom of Jordan (the)
77.	Južna Afrika	Republika Južna Afrika	South Africa	Republic of South Africa (the)
78.	Južni Sudan	Republika Južni Sudan	South Sudan	Republic of South Sudan (the)
79.	Kabo Verde	Republika Kabo Verde	Cape Verde	Republic of Cape Verde (the)
80.	Kambodža	Kraljevina Kambodža	Cambodia	Kingdom of Cambodia (the)
81.	Kamerun	Republika Kamerun	Cameroon	Republic of Cameroon (the)
82.	Kanada	Kanada	Canada	Canada
83.	Katar	Država Katar	Qatar	State of Qatar (the)
84.	Kazahstan	Republika Kazahstan	Kazakhstan	Republic of Kazakhstan (the)
85.	Kenija	Republika Kenija	Kenya	Republic of Kenya (the)
86.	Kina	Narodna Republika Kina	China	People's Republic of China (the)

87.	Kirgistan	Kirgiska Republika	Kyrgyzstan	Kyrgyz Republic (the)
88.	Kiribati	Republika Kiribati	Kiribati	Republic of Kiribati (the)
89.	Kolumbija	Republika Kolumbija	Colombia	Republic of Colombia (the)
90.	Komori	Unija Komorâ	Comoros (the)	Union of the Comoros (the)
91.	Kongo	Republika Kongo	Congo (the)	Republic of the Congo (the)
92.	Kostarika	Republika Kostarika	Costa Rica	Republic of Costa Rica (the)
93.	Kuba	Republika Kuba	Cuba	Republic of Cuba (the)
94.	Kuvajt	Država Kuvajt	Kuwait	State of Kuwait (the)
95.	Laoska Narodna Demokratska Republika	Laoska Narodna Demokratska Republika	Lao People's Democratic Republic (the)	Lao People's Democratic Republic (the)
96.	Latvija	Republika Latvija	Latvia	Republic of Latvia (the)
97.	Lesoto	Kraljevina Lesoto	Lesotho	Kingdom of Lesotho (the)
98.	Libanon	Libanonska Republika	Lebanon	Lebanese Republic (the)
99.	Liberija	Republika Liberija	Liberia	Republic of Liberia (the)
100.	Libija	Libija	Libya	Libya
101.	Lihtenštajn	Kneževina Lihtenštajn	Liechtenstein	Principality of Liechtenstein (the)
102.	Litva	Republika Litva	Lithuania	Republic of Lithuania (the)
103.	Luksemburg	Veliko Vojvodstvo Luksemburg	Luxembourg	Grand Duchy of Luxembourg (the)

104.	Madagaskar	Republika Madagaskar	Madagascar	Republic of Madagascar (the)
105.	Mađarska	Mađarska	Hungary	Hungary
106.	Makedonija	Republika Makedonija	Macedonia	Republic of Macedonia (the)
107.	Malavi	Republika Malavi	Malawi	Republic of Malawi (the)
108.	Maldivi	Republika Maldivi	Maldives	Republic of Maldives (the)
109.	Malezija	Malezija	Malaysia	Malaysia
110.	Mali	Republika Mali	Mali	Republic of Mali (the)
111.	Malta	Republika Malta	Malta	Republic of Malta (the)
112.	Maroko	Kraljevina Maroko	Morocco	Kingdom of Morocco (the)
113.	Maršalovi Otoci	Republika Maršalovi Otoci	Marshall Islands (the)	Republic of the Marshall Islands (the)
114.	Mauricijus	Republika Mauricijus	Mauritius	Republic of Mauritius (the)
115.	Mauritanija	Islamska Republika Mauritanija	Mauritania	Islamic Republic of Mauritania (the)
116.	Meksiko	Sjedinjene Meksičke Države	Mexico	United Mexican States (the)
117.	Mikronezija	Savezne Države Mikronezije	Micronesia	Federated States of Micronesia (the)
118.	Mjanmar	Republika Unija Mjanmar	Myanmar	Republic of the Union of Myanmar (the)
119.	Monako	Kneževina Monako	Monaco	Principality of Monaco (the)
120.	Mongolija	Mongolija	Mongolia	Mongolia

121.	Mozambik	Republika Mozambik	Mozambique	Republic of Mozambique (the)
122.	Namibija	Republika Namibija	Namibia	Republic of Namibia (the)
123.	Nauru	Republika Nauru	Nauru	Republic of Nauru (the)
124.	Nepal	Savezna Demokratska Republika Nepal	Nepal	Federal Democratic Republic of Nepal (the)
125.	Niger	Republika Niger	Niger (the)	Republic of the Niger (the)
126.	Nigerija	Savezna Republika Nigerija	Nigeria	Federal Republic of Nigeria (the)
127.	Nikaragva	Republika Nikaragva	Nicaragua	Republic of Nicaragua (the)
128.	Nizozemska	Kraljevina Nizozemska	Netherlands (the)	Kingdom of the Netherlands (the)
129.	Norveška	Kraljevina Norveška	Norway	Kingdom of Norway (the)
130.	Novi Zeland	Novi Zeland	New Zealand	New Zealand
131.	Njemačka	Savezna Republika Njemačka	Germany	Federal Republic of Germany (the)
132.	Oman	Sultanat Oman	Oman	Sultanate of Oman (the)
133.	Pakistan	Islamska Republika Pakistan	Pakistan	Islamic Republic of Pakistan (the)
134.	Palau	Republika Palau	Palau	Republic of Palau (the)
135.	Panama	Republika Panama	Panama	Republic of Panama (the)
136.	Papua Nova Gvineja	Papua Nova Gvineja	Papua New Guinea	Papua New Guinea

137.	Paragvaj	Republika Paragvaj	Paraguay	Republic of Paraguay (the)
138.	Peru	Republika Peru	Peru	Republic of Peru (the)
139.	Poljska	Republika Poljska	Poland	Republic of Poland (the)
140.	Portugal	Portugalska Republika	Portugal	Portuguese Republic (the)
141.	Republika Koreja	Republika Koreja	Republic of Korea (the)	Republic of Korea (the)
142.	Republika Moldova	Republika Moldova	Republic of Moldova (the)	Republic of Moldova (the)
143.	Ruanda	Republika Ruanda	Rwanda	Republic of Rwanda (the)
144.	Rumunjska	Rumunjska	Romania	Romania
145.	Ruska Federacija	Ruska Federacija	Russian Federation (the)	Russian Federation (the)
146.	Salomonovi Otoci	Salomonovi Otoci	Solomon Islands	Solomon Islands
147.	Samoa	Nezavisna Država Samoa	Samoa	Independent State of Samoa (the)
148.	San Marino	Republika San Marino	San Marino	Republic of San Marino (the)
149.	Saudijska Arabija	Kraljevina Saudijska Arabija	Saudi Arabia	Kingdom of Saudi Arabia (the)
150.	Sejšeli	Republika Sejšeli	Seychelles	Republic of Seychelles (the)
151.	Senegal	Republika Senegal	Senegal	Republic of Senegal (the)
152.	Sijera Leone	Republika Sijera Leone	Sierra Leone	Republic of Sierra Leone (the)
153.	Singapur	Republika Singapur	Singapore	Republic of Singapore (the)



154.	Sirijska Arapska Republika	Sirijska Arapska Republika	Syrian Arab Republic (the)	Syrian Arab Republic (the)
155.	Sjedinjene Američke Države	Sjedinjene Američke Države	United States of America (the)	United States of America (the)
156.	Slovačka	Slovačka Republika	Slovakia	Slovak Republic (the)
157.	Slovenija	Republika Slovenija	Slovenia	Republic of Slovenia (the)
158.	Somalija	Somalijska Republika	Somalia	Somali Republic (the)
159.	Srbija	Republika Srbija	Serbia	Republic of Serbia (the)
160.	Srednjoafrička Republika	Srednjoafrička Republika	Central African Republic (the)	Central African Republic (the)
161.	Sudan	Republika Sudan	Sudan (the)	Republic of the Sudan (the)
162.	Surinam	Republika Surinam	Suriname	Republic of Suriname (the)
163.	Svazi	Kraljevina Svazi	Swaziland	Kingdom of Swaziland (the)
164.	Sveta Lucija	Sveta Lucija	Saint Lucia	Saint Lucia
165.	Sveti Kristofor i Nevis	Sveti Kristofor i Nevis	Saint Kitts and Nevis	Saint Kitts and Nevis
166.	Sveti Toma i Prinsipe	Demokratska Republika Sveti Toma i Prinsipe	Sao Tome and Principe	Democratic Republic of Sao Tome and Principe (the)
167.	Sveti Vincent i Grenadini	Sveti Vincent i Grenadini	Saint Vincent and the Grenadines	Saint Vincent and the Grenadines
168.	Španjolska	Kraljevina Španjolska	Spain	Kingdom of Spain (the)

169.	Šri Lanka	Demokratska Socijalistička Republika Šri Lanka	Sri Lanka	Democratic Socialist Republic of Sri Lanka (the)
170.	Švedska	Kraljevina Švedska	Sweden	Kingdom of Sweden (the)
171.	Švicarska	Švicarska Konfederacija	Switzerland	Swiss Confederation (the)
172.	Tadžikistan	Republika Tadžikistan	Tajikistan	Republic of Tajikistan (the)
173.	Tajland	Kraljevina Tajland	Thailand	Kingdom of Thailand (the)
174.	Timor-Leste	Demokratska Republika Timor- Leste	Timor-Leste	Democratic Republic of Timor- Leste (the)
175.	Togo	Togoanska Republika	Togo	Togolese Republic (the)
176.	Tonga	Kraljevina Tonga	Tonga	Kingdom of Tonga (the)
177.	Trinidad i Tobago	Republika Trinidad i Tobago	Trinidad and Tobago	Republic of Trinidad and Tobago (the)
178.	Tunis	Republika Tunis	Tunisia	Republic of Tunisia (the)
179.	Turkmenistan	Turkmenistan	Turkmenistan	Turkmenistan
180.	Turska	Republika Turska	Turkey	Republic of Turkey (the)
181.	Tuvalu	Tuvalu	Tuvalu	Tuvalu
182.	Uganda	Republika Uganda	Uganda	Republic of Uganda (the)
183.	Ujedinjena Kraljevina Velike Britanije i Sjeverne Irske	Ujedinjena Kraljevina Velike Britanije i Sjeverne Irske	United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland (the)	United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland (the)

184.	Ujedinjena Republika Tanzanija	Ujedinjena Republika Tanzanija	United Republic of Tanzania (the)	United Republic of Tanzania (the)
185.	Ujedinjeni Arapski Emirati	Ujedinjeni Arapski Emirati	United Arab Emirates (the)	United Arab Emirates (the)
186.	Ukrajina	Ukrajina	Ukraine	Ukraine
187.	Urugvaj	Istočna Republika Urugvaj	Uruguay	Eastern Republic of Uruguay (the)
188.	Uzbekistan	Republika Uzbekistan	Uzbekistan	Republic of Uzbekistan (the)
189.	Vanuatu	Republika Vanuatu	Vanuatu	Republic of Vanuatu (the)
190.	Venezuela	Bolivarijanska Republika Venezuela	Venezuela	Bolivarian Republic of Venezuela (the)
191.	Vijetnam	Socijalistička Republika Vijetnam	Viet Nam	Socialist Republic of Viet Nam (the)
192.	Zambija	Republika Zambija	Zambia	Republic of Zambia (the)
193.	Zimbabve	Republika Zimbabve	Zimbabwe	Republic of Zimbabwe (the)

## II. NEČLANICE UJEDINJENIH NARODA

1.	Država Vatikanskoga Grada	Država Vatikanskoga Grada	Vatican City State (the)	Vatican City State (the)
2.	Kosovo	Republika Kosovo	Kosovo	Republic of Kosovo (the)
3.	Republika Kina na Tajvanu	Republika Kina na Tajvanu	Republic of China on Taiwan (the)	Republic of China on Taiwan (the)

## III. DODATAK OSTALI VAŽNIJI MEĐUNARODNOPRAVNI SUBJEKTI

1.	Suvereni malteški vojni red	Suvereni jeruzalemski rodoski i malteški vojni hospitalni red svetog Ivana	Sovereign Military Order of Malta (the)	Sovereign Military Hospitaller Order of St. John of Jerusalem of Rhodes and of Malta (the)
2.	Sveta Stolica	Sveta Stolica	Holy See (the)	Holy See (the)

Bilješke: